

El Excentrico

Humberto Garcia

September 20, 1966



Marleyveds Mr. and Mrs.

Marip Guzman

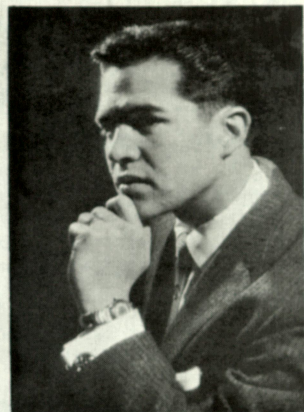
NATURAL COLOR Weddings

Esthetically Photographed
to Your Specifications



Black & White photography (as above) is also available.

call CY 2-4273



BERT GARCIA
Photographer

YOU RECEIVE WITH THE
INITIAL ORDER



Eighteen Beautiful 8 x 10
COLOR PHOTOS

●
A VINYL SATIN ALBUM
Choice of Color and Style

●
One 3 1/2" x 5" Natural
color print of every pose
Taken.

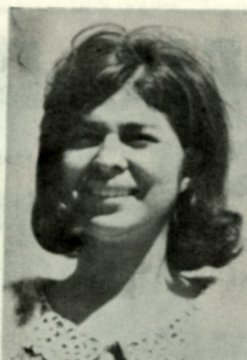
A Guaranteed Minimum
of Fifty.

EL EXCENTRICO PHOTOGRAPHY
274 TERRAINE ST. SAN JOSE, CALIFORNIA

STUDENT INITIATIVE "The Accent is on Initiative"

San Jose State College
Chapter
424 South 7th Street
San Jose, California
295-8702

ISABEL CURON



As an idea Student Initiative was formed a year ago this summer by several enterprising young men who felt the need for a Mexican-American oriented club. Since then, with the help of community leaders and through the perseverance of Armando Valdez, general chairman, and Jose Diaz, president, SI has developed into a thriving club of interested students from throughout the San Jose Area. Although open to all, SI is geared toward the advancement of the Mexican-American populace and thus the larger segment of its membership is composed of Mexican-Americans.

A need to enlighten and help the Mexican-American has arisen as a major problem throughout the United States and SI has taken upon itself this objective.

A particular interest in the Spanish speaking student was engendered when SI realized that, as the future hope for progress within the Mexican-American community, many of these students lacked substantial motivation to continue their higher education. Thus, SI has established a series of pre-college programs designed to inform the student about the trials and rewards of a college education.

As mentioned earlier, Student Initiative's program has not only received acclamation and support from community leaders but it has secured the support and advice of members of San Jose State Faculty. Among five faculty advisors on the board, SI lists Dr. Arturo Cabrera as its advisor in educational and community affairs.

Associate Professor of Elementary Education at San Jose State College, Dr. Cabrera came to San Jose with a Doctorate from the University of Colorado. He has served as a member of the Santa Clara County Welfare Department, and on the advisory Committee for the San Jose Health Department Farm Worker Health Program. Vitrally active in Mexican-American affairs, Dr. Cabrera or-

ganized a C.S.O. chapter in Visalia, California with the help of Cesar Chavez. Among those posts he has occupied, Dr. Cabrera has acted as president of the Association of Mexican-American Educators in the Santa Clara County,

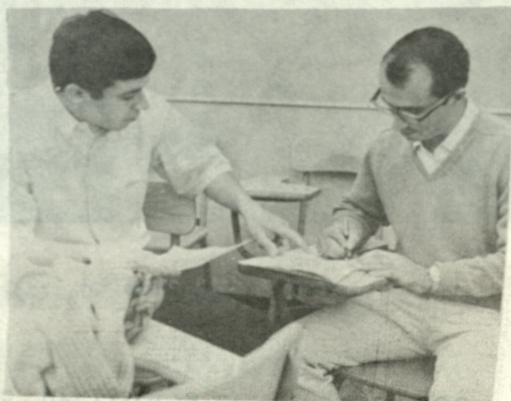
DR. ARTURO CABRERA
SJSC



and on the Board of Mexican-American Community Service Agency. As a member of the Board of Directors of the Committee of One Hundred, Dr. Cabrera, together with his fellow directors, strives to become involved in community and political affairs in behalf of the Mexican-American community.

Finally, Dr. Cabrera has joined with Student Initiative to further aid the Mexican-American in any small way possible. We extend our thanks to him and to El Excentrico for allowing us to present Student Initiative to the public. We hope to present several of SI's individual programs and advisors in later issues.

Students from San Jose State shown discussing San Jose Health Department Farm Worker Health Program.



UNITED FARM
WORKERS

EN PERSONA

BENEFIT DANCE

Salvador Gonzales

HERMANITAS FALCON

Exclusivas en Discos Fama

BETTY BRUCE la sensacion Cubana

El mejor Mariachi en el norte de California

LOS CHARROS DE TOLUCA

000000000

TEDDY RODRIGUEZ y SU ORQUESTA

I.E.S. HALL - 1401 E. Santa Clara St.

DONACION \$2.00 persona

Friday, Sept. 30th



Coronado's BEAUTY SALON

ESPECIALISTAS en

ESTILO y PINTURA

de P E L O

Permanent Wave

\$ 5.00

PRECIO COMPLETO

Los Martes y Miercoles unicamente

ABIERTO de Lunes a Viernes
de 9:00 a.m. a 6:00 p.m.

SABADOS de 9:00 a.m. a 9:00 p.m.



Angie Coronado

292 - 0055

17 SOUTH 4th ST.



RED ROOSTER MARKET

'El Gallo Colorado'

Open 7 days a week



THE MOST BEAUTIFUL
FRUITS & VEGETABLES,
AT THE LOWEST PRICES
IN TOWN.

Las Frutas y Vegetales
MAS LINDAS a los
PRECIOS MAS BAJOS
de PLAZA.



FRUITS & VEGETABLES, AT LOW LOW FARM PRICES.



COMPLETE LINE OF
MEXICAN FOODS,
SPICES, LARD, AND LA
PIÑA FLOUR AT LOW,
LOW, PRICES.

LINEA COMPLETA
de Productos Mexicanos
Especies, Manteca y
HARINA LA PIÑA
a Precios BAJISIMOS !



BEAUTIFUL, MODERN SUPERMARKET.



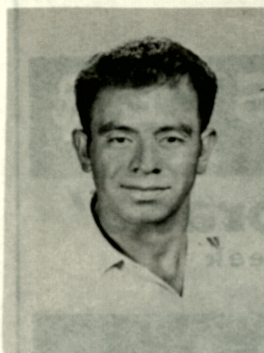
BEAUTIFUL MEAT DEPT.
Very Wide Selection
Meat Cut the Way
YOU LIKE IT !

Precioso Departamento
de CARNES
Contando con amplia se-
leccion a los precios mas
BAJOS !



MANY, MANY SPECIALS EVERY DAY.

26671 Mission Blvd. Hayward
(Between Wiseman's & Payless)



by R. Martinez

"EN UN BESO"

En un beso que le di
a una mujer ladina
el desengaño lleve
en los labios de la indigna.

Aquella noche de luna
quise robarle sus mieles
pero al tocar sus labios
encontre amargas hieles.

Son sus labios de jazmines
que bese de idolatria
y coquetos se burlaban
con doble hipocresia.

Cuando le baje la luna
quise enseñarle mi cielo.
Me dijo; ya tengo uno,
le dije; no tengo celos.

No quiero decir por hombre
cuanto ella se estremecio
escondiendo la pasion
su sonrisa dibujo.

En tus brazos me entregue
en un beso fue mi suerte
y tu odio fue muy grande
que me deseaste la muerte.

Un beso que fue rabado
que salio del corazón
toco la puerta de mi alma
la musa de inspiracion.

De aquel
que esa noche te robara
desgraciado si al mirarte
sin el beso te quedaras.

Pobre del hombre que besa
los labios de una mujer
sin haber dado promesa
se queda sin el placer.

Un beso siempre es amargo
cuando se tiene la duda
porque Jesus fue al calvario
por aquel beso de Judas.

Los poetas y psiquiatras
discuten un beso opuesto
pero un beso es un beso
y por un beso se han muerto.

Siempre que sale la luna
viene a mi mente en exceso
el recuerdo de
y aquella noche del beso.

Que inspiracion tan divina
puede tenerse en el mundo
en un beso conquistar
la gloria en un segundo.

En el beso hay un secreto
como el don que da la vida
porque puede ser tan puro
de la casta o la perdida.

Siempre habra contradiccion
en un beso callejero
porque se puede creer
lo opuesto de lo sincero.

Con lagrimas en el alma
de aquel beso que taladre
nunca habra un beso de amor
como el beso de una madre.

Si por desgracia no tienes
ruega a Dios en tus desvelos
y que la santa te envíe
la caricias desde el cielo.

Dr. NOE ARRAZATE, D.C.

PRACTICA GENERAL

HORARIO: 3 p.m. a 7 p.m. (Cita Anticipada)

Consultas en ESPAÑOL e INGLÉS

ENFERMEDADES de SEÑORAS y NIÑOS

Accidentes de Trabajo, Automovilísticos, etc.
.....

TELEFONO DIA Y NOCHE:

CY 5 - 8870 565 Almaden Ave.



Martha Alvarado, daughter of Mr. and Mrs. John & Josephine Alvarado, became the wife of Max C. Cortez, son of Mr. Maxomino Cortez, on July 30, 1966 at the Our Lady of Guadalupe Church, at 2:00 in the afternoon.

In photo from left to right, standing, Mario Andrade, Phillip Lara, Jr., Benny Garcia, Max C. Cortez, groom, Martha Al-

varado, bride, Leon Carrillo, best man, Joe Lara, Jr., Ronnie Ledesma, seated from left to right, Mary Fernandez, Virginia Hernandez, Stella Hernandez, Rachel Fernandez, maid of honor, Yolanda Lara, Gergia Carrillo, Charlie Soto, ring bearer, and Denise Viera, flower girl,

photo manuel fernandez

Jess Izquierdo **GARAGE**

Taller de Mecanica Mexicano

Reparaciones en General

ENGINE REBUILDERS

Valve Jobs Rebars Overhaul

Tune Up Brakes Generators

TODO TRABAJO GARANTIZADO

Bank AMERICARD

Tel. 258 - 1781 10 N. SUNSET AVENUE

MADAM Zora

ADIVINADORA

Posee Gran sabiduria
para ayudarle en
todos sus Problemas

**SALUD - AMOR
NEGOCIOS
ENFERMEDAD
TRABAJO**



CY 5-6210 144 S. 2nd. St.

El Escentrico

Revista Social, Fotografica Latino-Americana

AÑO 17 Num. 23 SEPT. 20, 1966
SAN JOSE, CALIFORNIA

CY 2 - 4273 195 DEVINE ST.

Publicado los dias 5 y 20 de cada mes
en San Jose, California, Condado de
Santa Clara.

HUMBERTO GARCIA MARY ROGERS
Director TYPIST

- COLABORADORES -

American GI Forum

Club San Felipe

Catalina Barragan

Maria de la Luz Sanchez

Roberto Rodriguez

Club Epoca De Oro

Richard Diaz

Daniel Saldaña

Club Riviera

Rigo Ordaz

Club Zanzaree

* * * * *

Esta revista no se hace responsable de
ideas u opiniones en articulos firmados.



MARIO
VASQUEZ

It is gratifying to see that no Mexican-American has burned his draft card nor claimed to be a conscientious objector. In years past, it was a great honor to serve our country. Now youth seems to want a choice. During World War II, when we were to young to serve, we enlisted in the Texas State Guard. When we grew older, with the Draft still in effect, we joined to serve as we dreamed when we were young. Even though the war was over, we spent most of our time in the Army of Occupation and considered ourselves, Ambassadors of Goof Will. I have seen Communism first hand and I don't want any part of it. It is not pleasant to be occupied, and I would be willing to serve again to keep our country FREE.

All Ex-San Felipe Students who have moved to the area, please reserve the date of November 11, 1966. That is the date of the Ex-San Felipe Students Roundup Time at Dick's Golden Dragon on Bascom Avenue. If you are not sure you are on the list, call Fred Vazquez at 294-5046 or Ben Garza at 297-2852. Last year we had students from as far as Portland, Oregon to Los Angeles, Calif. Incidentally, these ex-students come from Del Rio, Texas and the all-Mexican school of San Felipe, and our list is over 250 names long.

The Santa Clara GI Forum, while doing deeds they are supposed to do, make little fanfare of its accomplishments. The Chapter this year gave six (6) scholarships to students from Santa Clara, Sunnyvale and Mt. View for a total of \$1200.00. In the last four years, students who have won Scholarships from Santa Clara have also won three (3) State second year Scholarships. It is hoped that next year, the Chapter will be able to give more. The Noch Ranchera in July was very successful and the Black & White Coronation scheduled for March 11, 1967 is expected to be a sellout. The Membership is now approaching 70, the

Chapter has contributed money to the Farm Workers, conducted a Blood Drive for two sick children, and contributed in the civic participation of the City of Santa Clara.

Iniz Mancillas and his brother Jess, were selected as Managers of the El Camino Little League All Stars in Santa Clara. Two Mexican-American boys also had the honor of being chosen for the team. They were Richard Duran and Joe Grego. Congratulations!!!

MANUEL MORALES presenta ...

TARDEADAS - Domingos

Orquesta Los Pepes

Programa de Aficionados en
Radio KOFY de 1 a 6 p.m.
con Jesus Reyes Valenzuela



Calles 12 y Keys

Parque Paseo de las Flores

Sandoval Rest Home



CASA de RETIRO
para ANCIANOS
que reciben Old Age
Pension o Ayuda del Welfare
Excelente Ambiente !
Diets Adecuadas !
El Mejor Trato y Cuidado
Sra. Isabel Sandoval Prop.

Tel. 297 - 1721

300 S. 22 St.

Diamond Juan



La Joya

REPAIR SHOP

Original Hand made
JEWELRY
Alterations
& Diamond
Setting

Amplia seleccion de anillos
para hombre y mujer
Anillos de MATRIMONIO

80 W. SAN CARLOS STREET
Located in the Sainte Claire Hotel
Tel. 298 - 2423 80 W. SAN CARLOS ST.

Pink Elephant MARKETS

★ Complete line of Mexican Foods



En la grafica parte del atento personal, de izquierda a derecha:
TIM GUTIERREZ, PETE GARCIA, JOHN ZAMORA, e ISAAC VASQUEZ



LINEA COMPLETA de CHILE, ESPECIES y MANTECA
LOS PRECIOS MAS BAJOS DE PLAZA en la FAMOSA HARINA LA PIÑA

CENTRAL VALLEY NAT'L BANK - MONEY ORDERS
SE REGALAN THRIFTY GREEN STAMPS



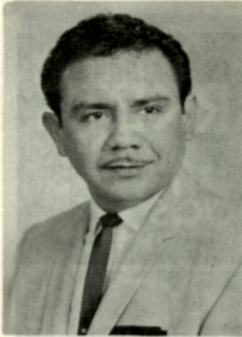
Fruits & Vegetables at Farm Prices

Daily
'til
12:00
p.m.



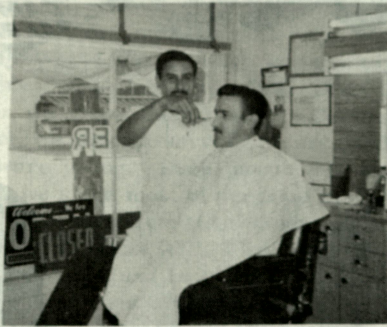
OPEN
DAILY
TILL
12
MIDNITE

286 - 8161 1098 N. First St. 251 - 8890 400 S. King Road San Jose
583 - 0891 645 El Camino Real, Southwood Shopping Center, S. San Francisco



Candy Veliz

Mario Vazquez received a certificate of Merit from the City of Santa Clara for serving with distinction on the Historical Land Marks Committee. Congratulations Mario for a job well done.



If you want a good hair cut visit Jerry Moran's Barber Shop on the corner of 13th and Jackson. Here you see him at his best working on Jqe Flores. Hair cut anyone ? ?

Club San Felipe would like to welcome two fine men to the club Manuel and Amador Urabazo. They will be a great asset to the club. Welcome aboard gents.

Lovely Velia Duran is vacationing in Southern California. Good luck Velia and we hope you have lots of fun.



This is Jim Baeza in the company of lovely Celia Reyes a duchess in the 16th of Sept. parade. Jimmy they don't come any nicer than Celia. Yess indeed!!!

Pete Rojos is vacationing in Hawaii. No doubt he will be doing the Hula Hula when he gets back. Pete I am not jealous because I will be vacationing in Alviso and Milpitas. How about that ! ! !

Don't forget that for good Mexican food visit Las Cazuelas on 30 N. Second St. and La Poblana on 7th West San Antonio.



This is The Lady with the looks and the personality, Maria. The gent is her husband Dan. To Mr. & Mrs. Aguirre, our sincere thanks and appreciation for their fine cooperation with Club San Felipe. Visit Maria's Nite Club on 728 N. 13th Street, dancing on Friday and Saturday and also listen to the best trio from Berkeley, Los Dominantes.

Finis
Candy

FREE a "TATEMA" to the first person that identifies this character.



La Rosa / La Mareks Beauty Salons



Permanent \$7.95

Regular \$12.50 Now only \$7.95
Includes Styling, Haircut, Shampoo and Set.
Slightly extra for Long Hair

BUDGET PERMANENT
complete, reg. or med. length
Hair \$5.95

Open 7 Days

LA ROSA No. 1
CY 4-9254 186 S. 2nd St.
Closed Sundays

HAIR STRAIGHTENING
\$5.00
With Cut and Set, Complete
\$10.00

LA MAREK'S No. 1
296-8177 Stevens Creek Blvd.
Closed Sundays

LA ROSA No. 2
251-1845 1504 E. Santa Clara
Daily 9:00 to 9:00 Sunday 9 to 3

LA MAREK'S No. 2
225-0497 455 Downer Ave.
Sunday 9:00 to 3:00 p.m.

La foto capta un momento durante la recepcion del matrimonio de los jovenes Mirtha Castro y Mario Guzman que se verifico el Jueves 8 de Septiembre, 1966 a las 10:00 a.m. en esta ciudad.

La recepcion se verifico en el 910 Villa St. residencia de la hermana de la novia Ofelia Romero que aparece a la izquierda de esta foto. Tony Jordan y su conjunto proporciono la musica para bailar.

(foto richard diaz.)



Banquetes
Recepciones

eat!

Your Host JOSE SANCHEZ
Tel. 258-5343

Traiga a su Familia

A Comer o a Cenar en un ambiente elegante
Economico y Verdaderamente Familiar.

Comida \$1.65

Lunch \$1.15

Comida Niños de 3 a 10 años .99c
Lunch .75c

OPEN EVERY DAY

LUNCH - 11:30 a.m. - 2:30 p.m. Mon. - Thurs.

Saturday 11:30 a.m. - 4:30 p.m.

DINNER 4:30 p.m. - 8:30 p.m. Mon. - Thurs.

Weekends Fri. Sat. & Sun. Till 9:00 p.m.

TROPICANA SHOPPING CENTER

STORY AT KING ROAD



*Club
Riviera*



HUMBERTO
FLORES

Quiero iniciar estas líneas para expresar mi gran orgullo de ser Mexicano y deseo invitar a aquellas personas que sean Mexicanas y tambien a aquellas otras que se sientan mexicanas a esforzarse por dar realce a nuestra raza, afin de conseguir la elevación de la misma ante la presencia de todas las que existen en este país. Todo esto viene a cuento debido a que en este mes de Septiembre nosotros los Mexicanos llevamos a cabo la celebración de las Fiestas Patrias, con motivo de la Independencia de México, y es en estas fechas cuando todos se sienten Mexicanos y sin embargo a través de los siguientes once meses no lo demuestran y ese sentimiento debe llevarse siempre consigo e impartirlo a los demas, ya que ser Mexicano es un orgullo y un privilegio del que nunca debemos sentirnos avergonzados.

MENSAJE A LOS SEMI-PROFESIONALES DE LA E.O.C.

Si estas personas aceptaron prestar sus servicios con la Comisión de Oportunidad Economica y ahora no están de acuerdo con el presente salario que se las tiene asignado, seria mejor que se dedicaran a actividades que les produzcan mejores ganancias proque aquella persona que no esta contenta con los beneficios de su posicion no trabaja con efectividad y por lo tanto estan frustrando el propósito por el cual fue fundada esta Comision.

NOTICIAS DEL CLUB

El paseo que se verificó en la playa Seaciff, resultó un gran evento, todos los miembros y sus familiares que asistieron, se divirtieron tremendamente durante todo el día e inmediatamente hicieron preparativos para llevar a cabo una reunion familiar el dia 25 de septiembre, en la casa de Ron Henry, con el principal proposito de una junta especial. Los esperamos a todos. La señora Glo-

ria Rodriguez esta esperando la visita de la ciguena y por tal motivo le fue ofrecida una bonita reunion de parte de sus amistades, en la que esperamos haya recibido muchos obsequios.

Mi compadre Sr. Lionel Piñon quien tambien es representante de la Compania John Hancock Mutual Life Insurance, y forma parte del conjunto de vendedores en el Distrito de Houston, Texas, a estas fechas estara divirtiéndose en la Convención para Campeones Vendedores, que este año se lleva a efecto en Oklahoma. Lionel represento nuestra Compania en esta ciudad de San Jose, por mas de tres años. Por este conducto enviamos le nuestras mas sinceras felicitaciones.

La proxima columna de nuestro Club, sera escrita por nuestro miembro Hiller Payer, reemplazando a Frank Espinoza que por el momento y debido a motivos personales estara imposibilitado de hacerlos.

Mucha suerte y hasta la proxima.

For your WEDDING INVITATIONS
in SPANISH or ENGLISH call
EXCENTRICO 292-4273

Jo - Mar **BEAUTY SALON**

Salon de Belleza Mexicano

Special

Cold Wave

Permanent

\$6.95

SUNDAYS OPEN
by appointment
Only 10 to 4:00 p.m.



JOSEPHINE MONTECINO

Open Mon. Tues. & Wed. 9:00 to 6:00 p.m.
Thurs. Friday, Saturday 9:00 to 7:00 p.m.

Josephine Montecino - Maria Gonzales

Corner Delmas and Auzerai

CY 2 - 2550 385 Delmas Ave.



FRANK DAVILLA

AX 6-0306



Rainbow Ballroom

Dancing Every Saturday and Sunday

The Home of all the Main Attractions

3 ORQUESTAS

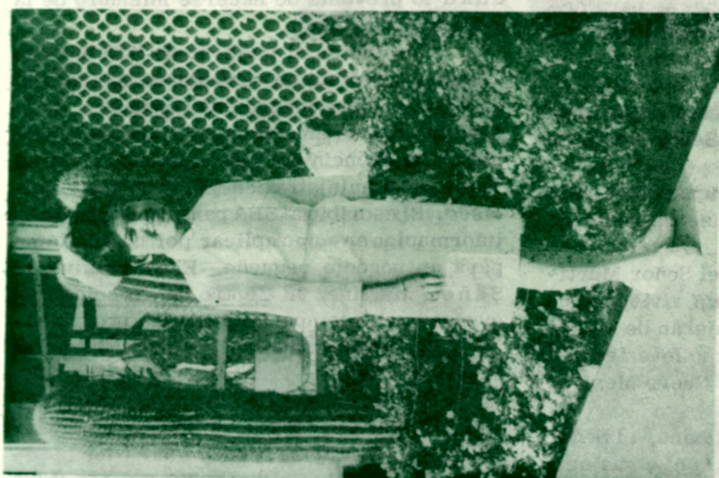
Orquesta Internacional Polio

LA ORQUESTA NUMERO UNO DE
CENTRO AMERICA

Andy Flares y Los Marcianos

NO OLVIDE LA FECHA

SABADO 24 de SEPTIEMBRE



La encantadora Señorita DELIA NIEBLA residente en Mexicali Baja California, termino sus estudios como enfermera registrada el día 30 de Junio del presente año. En la presente presta sus servicios en el hospital del Seguro Social de esa ciudad. Sus padres son Lupe y Ana Niebla. En la foto posa con el Rapido de Zacatecas o sea el prensista de Excentrico Don Manuel J. Fernandez. Delia es su primita.

Please Remit: \$ **2.99**

Check () or Money Order ()

for one year's subscription to EL EXCENTRICO Magazine (24 ISSUES).

292-4273 • 195 Devine St. • San Jose 10, Calif.

NAME _____

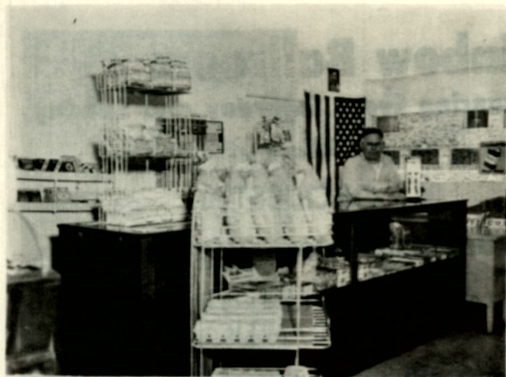
ADDRESS _____

CITY _____ ZIP _____ STATE _____



SUBSCRIPTION BLANK

Calif's Oldest Mexican-American Publication



Economic Opportunity

Commission

El Señor Alberto Martinez se para detras del mostrador en una esquina de su tienda. La bandera de Los Estados Unidos y un calendario con un foto del Presidente John F. Kennedy cuelgan en las paredes de la tiendita y revelan el amor que tiene el Señor Martinez para su pais.

A los 62 años de edad una podia decir que Alberto Martinez al fin se ha radicado permanente con su familia.

Hasta el año pasado, el Señor Martinez y su familia nunca habian vivido en un solo domicilio todo el año. Viajaban de estado a estado trabajando en el campo levantando a las cosechas en los estados de Nuevo Mexico, Colorado y Texas.

Nacido en Nuevo Mexico, el Señor Martinez tenia doce años cuando el y sus seis hermanos se quedaron huérfanos. Los abuelitos criaron a los huérfanos.

Porque la familia era grande y siempre habia muy poco dinero Alberto no pudo continuar sus estudios de escuela primaria y solamente fue hasta al octavo grado. Empezo a trabajar en el campo todo el dia para sostenerse el y a los demas en la familia.

A los pocos años el Señor Martinez se caso y empezo ha criar su familia. En los 1930's hubo sequias en el estado de Nuevo Mexico y arriba de esto en todos Los Estados Unidos hubo depression el la economia. Con todo esto ocurriendo le fue muy mal al Señor Martinez y no podia ganar bastante para mantener a su familia. Siendo así la situacion el Señor Martinez decidio cambiar su familia al estado de Colorado donde podian trabajar todos en el campo. En Colorado la familia Martinez

se podia mantenerse durante la temporada de cosechas pero cuando llegaba el invierno se hallaban necesitados de recibir ayuda publica por falta de trabajo.

La familia Martinez viajaba por todo el estado de Colorado siguiendo las cosechas. Tambien viajaban a Texas para trabajar en los campos de algodon.

Despues de tantos años de seguir las cosechas en Colorado y Texas el Señor Martinez decidio cambiar a su familia a California para tratar de encontrar mejores oportunidades de empleo.

Ya habitados en California, los cuatro hijos mayores del Señor Martinez encontraron empleo en un plantel. El Señor Martinez y sus 5 hijos menores empezaron a trabajar en el campo levantando fresas y ciruelas. El Señor Martinez trabajo por un tiempo en un empaque pero no pudo permanecer porque su edad lo prevenia de hacerse miembro de la union.

Un dia en el invierno de 1965 empezo a leer una revista de vendedores que recibia desde los dias cuando era vendedor. En la revista habia un anuncio acerca de los servicios de la agencia del gobierno federal Small Business Administration (SBA) en San Francisco. El escribio al SBA para conseguir mas informacion en como aplicar por un prestamo para un negocio pequeño. El SBA refirio al Señor Martinez al Centro de Negocios Pequeños que desempeña uno de los programas de la Guerra Contra La Pobreza aqui en San Jose.

El Señor Martinez hizo una aplicacion con el Centro de Negocios Pequeños para un Prestamo Ventajoso Economico y fue aprobado. Ya con el prestamo el Señor Martinez rento el espacio restante del mismo edificio donde vive con su familia y abrio su tiendita en la esquina de la Calle Willow y Palm en San Jose.

El Señor Martinez dice, "Estoy agradecido de la oportunidad de tener mi negocio pequeño." Mis hijos menores van a poder seguir llendo a la escuela con esta oportunidad que he conseguido de mantener mi familia.

Si usted esta interesado en un negocio pequeño llame al telefono 298-3977 y haga una cita con el Centro de Negocios Pequeños.



GETTING MARRIED?

Call EXCENTRICO For

Natural Color Photography

En la grafica de iz. a der:
Mirtha Castro, Mario
Guzman y la hermana
de la novia

Ofelia Romero quien fue
madrina de esta boda.

Ofelia fungira como ma-
drina tambien en la ce-
remonia religiosa.

Que se verificara en Los
Mochis, Sinaloa, Mex.



La Señorita MIRTHA CASTRO hija de los esposos
Pablo y Felipa G. Castro unio su destino el
Jueves 8 de Septiembre del presente año, mar-
cando el reloj las 10:00 de la mañana, con el
joven MARIO GUZMAN durante una solemne
ceremonia civil en esta ciudad de San Jose.

La ceremonia se verifico en la residencia de
Ofelia Romero 910 Villa St. a la cual asistieron
mas de 100 invitados. La ceremonia religiosa
se verificara en Los Mochis, Sinaloa, Mexico,
durante el mes de Octubre.

(foto por richard diaz.)

La Rosa PHARMACY



Maria La Rosa. Prop.

Nos Especializamos en Recetas

Preparadas Exactamente como su medico indique

FREE DELIVERY S. & H. GREEN STAMPS
MEDICINAS MEXICANAS CABELLINA etc.

Laboratorios D'FRANCIA

ABIERTO LOS DOMINGOS

CY 4-5030 56 W. Santa Clara St.

Janitzio Restaurant



CLARA MORENO, Prop.

Todos los Domingos, Especialidad de la Casa

BARBACOA de RES \$1.40

Con Arroz, Frijoles y Ensalada

ABIERTO LOS SIETE DIAS DE LA SEMANA

5:00 a.m. a 10:00 p.m.

LONCHES para TRABAJADORES

295 - 9680

77 MARKET ST.

Su Graciosa Majestad

Cort

Princesa

BEATRIZ LORENZANA
96,500 Votos



Fotos Richard Diaz

CELIA REYES
55,317 Votos

GLORIA MENDEZ
113,030 Votos

Excentrico se complace en presentar el estado
de votacion de las candidatas a Reina
de las pasadas

FIESTAS DEL 16 de SEPTIEMBRE

Que se celebraron en esta ciudad de San Jose
el Domingo 18 de Septiembre.

El Computo Final se verifico en el popular
RAINBOW BALLROOM

El Domingo 11 de Septiembre

Bajo los auspicios de la Comision Honorifica
Mexicana siendo su presidente el Sr.

BENJAMIN ULLOA.



de Honor



LEONOR CURIEL
31, 250 Votos



Fiestas Patrias

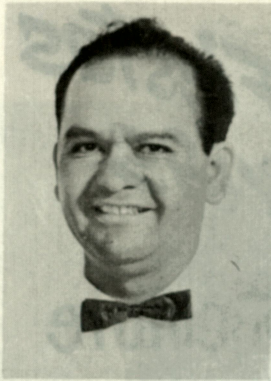
16 de Septiembre

TEODORA MARTINEZ
13, 100 Votos



ORGANIZADAS POR LA
Comisión Honorífica
Mexicana
San José, Calif.





☆☆☆
EL FOTOGRAFO
de las
ESTRELLAS ...

CY 2-3294
Richard Diaz

We take great pleasure in introducing

RAQUEL CARRILLO

Who was recently elected Queen of the
Asociacion de Charros de San Jose De Guadalupe
del Valle de Santa Clara.



INTRODUCING

A very happy and popular couple

TONY and ROSIE CISNEROS

Tony is in the Trucking Business, picture was
taken at the Rainbow Ballroom.



PICNICANUAL - Domingo 21 de Agosto en el
Parque ALPINE, Auspicios Iglesia de Guadalupe
La foto capta algunos de los artistas y personali-
dades que se presentaron. Iz. a der: Victor
Buelna, El Pecos -comico, Carlos Gomez - M. C.
Nick Guerrero, Rev. Jose A. Peña, Estrella Co-
barrubias - cantante, Jose Luis Orozco y David
Becerra - El Charro Alegre.



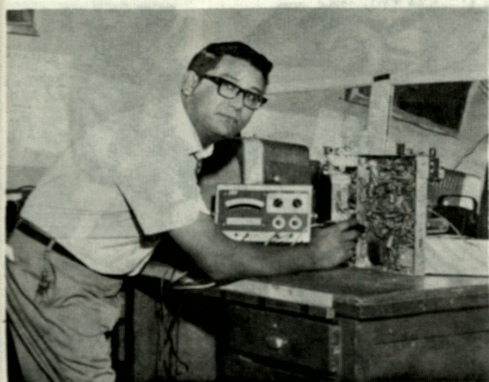
Momentos antes de su graduacion Mary posa para su hermano el terrible Zacatecano Manuel J. Fernandez.



La juvenil y guapa Señorita
MARY I. FERNANDEZ

Termino sus estudios en la escuela alta Notre Dame el pasado 4 de Junio del presente año. Sus padres son Cruz y Margarita Fernandez.

Frank's Radio & TV



FRANK ZAMORA, Prop.

TV & HI - FI SERVICE - Phonographs
Car and Home Radios - Custom Work
ANTENNA INSTALLATION

Used TVs from \$9.95 up

1st NATIONAL - BANK AMERICARD

Servicio de Reparacion y Venta

CY 2 - 9205 349 WILLOW ST. | 297 - 9950

Clara's Hair Fashions

**FREE
HAIRCUT
With
this Ad**

With the price of
a \$3.50 Shampoo
and Set,
and this Ad.

Mon. thru Friday



CLARA AGUILAR, Prop.

ABIERTO DIARIAMENTE

De 9:00 de la mañana a 9:00 de la noche

COMPLETE BEAUTY SERVICE

For your Convenience Make an Appointment

353 Meridian Ave.



Daniel Saldaña



Los que con frecuencia sintonizamos la estación de Radio K L O K, hemos notado la ausencia de uno de los mejores locutores de San José. Esta voz que echamos de menos es la de Sr. Carlos Graham, que por muchos años ha ocupado uno de los lugares mas prominentes en el campo de la radiodifusión local.

Con pena nos hemos enterado de que el estimado Sr. Graham ha tenido que suspender sus actividades, debido a una enfermedad que lo ha obligado a guardar reposo después de la intervención médica en el hospital. Por informaciones de algunos de sus familiares y amigos hemos sabido que se está recuperando y que tal vez en un futuro no muy lejano tendremos la oportunidad de volver a escuchar su voz a través de las ondas emisoras de Radio K L O K que el Sr. Lalo Caballero dirige para el público de habla hispana.

El Sr. Graham es uno de los más experimentados locutores en San José y su ausencia se hace penosamente sensible; la dedicación que ha puesto en su actuación lo ha colocado siempre en un lugar prominente; lo mismo en México que en Los Estados Unidos. La estación radiodifusora más potente de la República Mexicana X E W lo recuerda como uno de los primeros que abrieron camino al radio en la Capital Azteca y aquí en San José recordamos que fué él primero en presentar un programa de televisión en Español; por estos esfuerzos el público de habla hispana reconoce su meritoria labor que lo coloca en un lugar de especial distinción.

El sólido conocimiento que el Sr. Graham tiene del idioma Español y su amplia cultura aunados a su interés personal en su trabajo, forman el triángulo en donde destaca su agradable personalidad, tan poco común en nuestro medio.

Hacemos votos por que este pilar de la radio y televisión en Español en San Jose, se recupere totalmente para tener la oportunidad de escucharlo nuevamente, con su acostumbrada pulcritud y su afán de superación en el características y luchando una vez más por la dignificación de la mexicanidad.



CARLOS GRAHAM

A su regreso a sus labores, estamos seguros que todos sus admiradores y amigos dirán con respeto a la usanza de la antigua Roma,

GLADIADOR YO TE SALUDO ! ! ! !

LAS CAZUELAS



CARMEN
GONZALEZ, Prop.

Lo Mejor en Comida Mexicana

ABIERTO SIETE DIAS de LA SEMANA
7:30 a.m. a 12:00 p.m. Los Viernes y Sabados
de 7:30 a.m. a 3:00 de la madrugada.

El MENU mas Variado y Autenticamente Mexicano en todo el NORTE de CALIFORNIA.

297 - 2067 735 The Alameda
Tel. 297-6370 30 S. SECOND ST.



Furniture Discount House

82 E. SANTA CLARA
SAN JOSE CORNER OF
THIRD STREET

607 E. MARKET
SALINAS



HANK COCA

Spanish

TV SHOW

CHANNEL 11

Direct from Mexico City
Every Sunday 10 to 10:30 a.m.

SEE OUR WONDERFUL
WEEK END SPECIALS !

FRENCH PROVINCIAL BED ROOM!

CUPON

10%

Descuento

Al presentar este ANUNCIO con la compra de
\$69.00 o mas.

RECORTE ESTE ANUNCIO y AHORRE



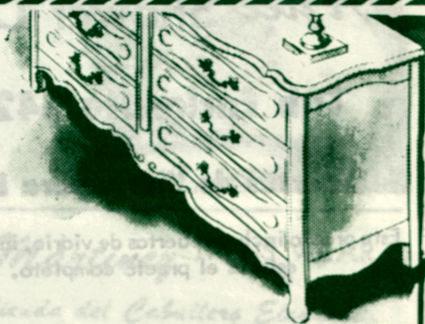
GIL COCA



JOE SANCHEZ



PHIL RODRIGUEZ



CANDY VELIZ



HECTOR ESPARZA



PETE ROJAS

WE GUARANTEE LOWEST PRICES
WE GUARANTEE SERVICE and What we SELL
WE GUARANTEE STYLE and QUALITY
No Carrying Chgs. just low Bank Interest terms

6 LOCATIONS to SERVE YOU !

1975 MISSION ST.	San Francisco
7134 E. 14th STREET	OAKLAND
2130 EL CAMINO	SAN MATEO
836 E. Sonoma Blvd.	Vallejo, Calif.
607 E. MARKET ST.	SALINAS
82 E. SANTA CLARA ST.	San Jose

USE OUR LAYAWAY PLAN

Easy Credit

Terms

CY 7 - 9486

82 E. Santa Clara St.



Galeria Infantil

SANDRA ELIZABETH GOMEZ
9 mos. - Born in San Jose
Parents
Mr. and Mrs. Pablo Gomez

ARTHUR CELIO
9 mos. - Born in San Jose
Parents
Mr. and Mrs. Trino Celio



OLIVIA HERNANDEZ
4 mos. - Born in San Jose
Parents
Mr. and Mrs. Ruben Hernandez

JOHN GUTIERREZ
6 mos. - Born in Saratoga
Parents
Mr. and Mrs. Steve Gutierrez



LEITER STUDIO

Aztec Shower Door

Tub Enclosure \$42.50

Puertas de Vidrio para Bano

Este precio incluye puertas de vidrio, instalacion
este es el precio completo.



ADEMAS

Servicio Completo de

PATIO DOORS

Bathroom Accessories

MIRRORS

Broken Glass Replacements

SHOWER DOORS

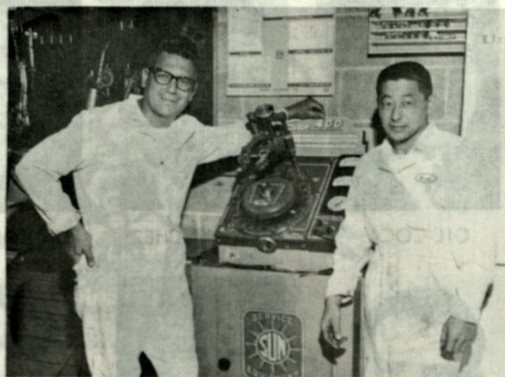
Frank Quinones, Prop.

227 - 7076

298 - 6263

919 W. San Carlos St.

California Automotive



FRANK (Pancho) GOMEZ, Prop.
& CARL K. -- Experienced Mechanics --

**Complete Automotive and
Automatic Transmission Repairs**

Honest and Reliable Mechanical Service

Located in Santa Clara

REAR OF BUTTITTA PLAZA

343-7116

1585 POMEROY ST.

Maria's

COCKTAIL LOUNGE

El Centro Nocturno Mas Elegante

Better than Ever !



DANCING

FRIDAY & SATURDAY

The Best Combo in the Bay Area

El Night Club mas elegante en toda la Bahia
lo mejor en Hi-Balls y Musica para bailar.

DAN y MARIA AGUIRRE, Props.

CY 5 - 9872

728 N. 13th St.

ALBUM INFANTIL

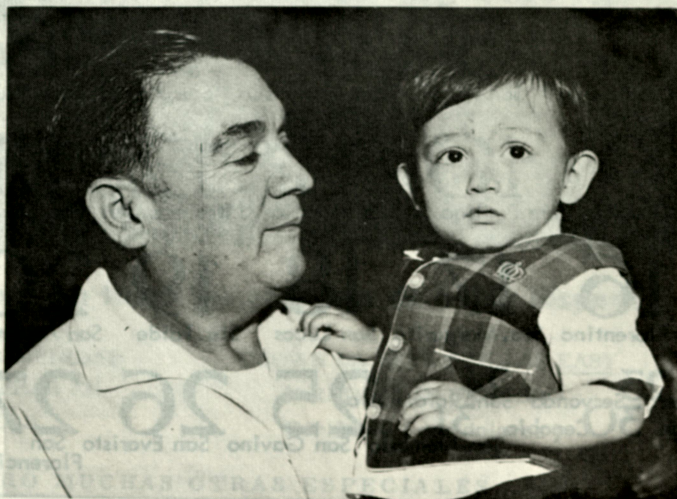
Con inmenso placer presentamos al encantador niño

MANUEL MORALES, JR.
de un año dos meses

Manuel Jr. es hijo de los Srs.
Manuel y Elizabeth Morales

El Sr. Morales es el promotor
de las grandes Tardeadas y
Presentaciones Artisticas en
el parque Paseo de las Flores
calles 12 y Keys

Se llevan a efecto todos los
DOMINGOS.



DON la encantadora **GAY** y **ART MARTINEZ** lo atenderan con toda cortesia y esmero.

Art Martinez **MENS WEAR**

La Tienda del Caballero Elegante

ULTIMOS ESTILOS en ROPA
para **CABALLERO**

Silk & Wool 1 Button CONTINENTAL SUITS

Vistase de **PIES a CABEZA** en **ART MARTINEZ**
Continental and Ivy Suits **SPORT COATS**
Ropa **INTERIOR** **CORBATAS** **SOMBREROS**
ROUGH RIDER - Slacks and Sport Coats

Pendelton **Shirts**

Abierto los **Lunes, Juev. - Vier.**
hasta las **9:00 p.m.**



INTERNATIONAL
and
Bank of America
Chg. Plans

Art Martinez

CY 3 - 3236 290 S. FIRST ST.

REMEMBER A LOVED ONE - SPREAD A LITTLE HAPPINESS

October 1966

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
		☾ LAST Q 7th	● NEW M 14th	☾ FIRST Q 21st	○ FULL M 29th	1 El Santo Angel
2 San Leodegario	3 San Ferardo	4 San Francisco de Asis	5 San Placido	6 San Bruno	7 San Sergio	8 Sta. Brigida
9 San Dionisio	10 San Paulino	11 San Nicasio	12 Ntra. Sra. Del Pilar	13 San Eduardo	14 San Calixto	15 Sta. Teresa De Jesus
16 San Florentino	17 Sta. Margarita	18 San Lucas	19 Sta. Taide	20 San Artemio	21 San Hilarion	22 Sta. Salome
23 San Servando	24 San Rafael Arc.	25 San Gavino	26 San Evaristo	27 San Florencio	28 Sta. Hermelinda	29 San Narciso
30 San Cenobio	31 San Nemesio					

PRINTED IN MEXICO



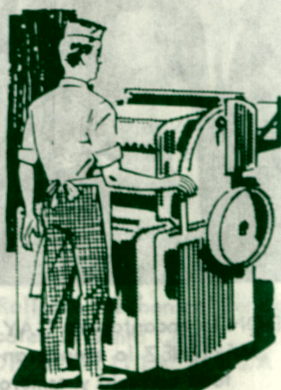
SOCIAL & COMMERCIAL

CY 2 - 4273

195 DEVINE ST.

SAN JOSE 10, CALIFORNIA

PRINTING · LITHOGRAPHING



Grandes Especiales en todos sus Departamentos



**Productos MEXICANOS de PRIMERA Calidad
A Los Precios Mas Bajos de Plaza!**

- SE HABLA ESPAÑOL
- Se Cambian Cheques del trabajo y Welfare con identificacion propia
- TRATO CORTES
- Aire Acondicionadas
- Estacionamiento GRATUITO.

CROWN da la Bienvenida a todas las personas de habla Hispana

PORQUE SIENDE QUE LA COMUNIDAD
MEXICANA MERECE COMPRAR EN
LAS MEJORES TIENDAS.

CROWN DA ESTAMPILLAS EASY
Y REDIME CADA LIBRO
Por \$2.00 (dos dolares)

MUCHAS PERO MUCHAS OTRAS ESPECIALES

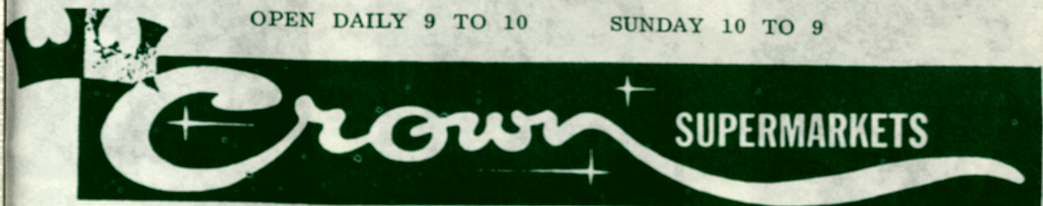
MASA PARA TAMALES QUESITOS PATITAS de PUERCO y RES

CABEZITAS de PUERCO y BORREGO MENUDO (Fresquestto)

HARINA LA PIÑA FRIJOL PINTO (Nuevo) TODA CLASE DE CHILES

OPEN DAILY 9 TO 10

SUNDAY 10 TO 9



1580 ALMADEN ROAD	1371 KOOSER ROAD	2858 ALMADEN ROAD
2889 SENTER ROAD	3475 McKEE ROAD	COMING SOON Winchester & William Road



RAYMUNDO MARTELL
SANDY VALLEJOS



MR. and MRS.
JESS MEDINA
CUNY MEDINA



MR. and MRS.
FRED FLORES
RACHAEL FLORES

PERSONALITIES that attended CLUB SAN FELIPE'S Formal Dance



MR. and MRS.
RAMON LIRA
CUCA LIRA



MIKE YBARRA
BARBARA LARIOS



MR. and MRS.
JOEL REYES
GRACE REYES

CHANO CASTILLO
BETTY BARGAS



MR. and MRS.
BILL OLEGA
YOLANDA OLEGA



LUPE MORENO
RAMON RAMIREZ





EXCENTRICO se complace en presentar a la
culta e inteligente señorita

DELIA NIEBLA
Enfermera registrada

Delia termino sus estudios el día 30 de Junio
en Mexicali Baja California, despues de cuatro
años de colegiatura.

Sus padres son el matrimonio Sr. Lupe y Sra.
Ana Niebla de esa ciudad.

Su primo es el terrible Zacatecano **MANUEL**
(El Rapido) **FERNANDEZ**.



Directors Coats Cuta Away
Bridal Hoopskirts
Fur Stoles



ALL NEW ---
Dinner Jackets, Pants,
Shirts, Cummerbunds
Suspenders
and Accessories

\$8.50

Daily 8 to 6:00 p.m. Mon. Thurs. Friday 'til 9
Sunday by Appointment.

Ida's TUXEDO RENTAL
CY 2 - 9102 380 S. First St.

Compra y Venta ^{DE} CASAS



Blanca y Jose J. Alvarado

Asuntos de INMIGRACION

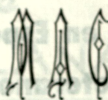
Traducciones - Notario Publico

INCOME TAX SERVICE

NUEVA OFICINA DE

Jose J. Alvarado

297 - 1339 1190 E. Santa Clara St.



Sr. Gilberto y Sra. Bernarda Jimenez

Sr. Alejandro y Sra. Elfidia Charles

participan a Ald. el enlace
de sus hijos

Margarita
y
Alejandro, Jr.

U tienen el honor de invitar a Ald. y a su apreciable familia
a la Ceremonia Civil que se verificara el Domingo
11 de Septiembre, a las 12:30 del dia, en el
324 N. Matilda Avenue.

Sunnyvale, California 1966

Recepcion

324 Matilda Avenue
A las 12:30 p.m.

RICHARD DE LUNA

Hank Coca, May Coca, Richard De Luna, Father Harold O' Day, from The Most Holy Trinity Catholic Church, San Jose, Calif.

This photo was snapped by the proud father, RENÉ O. DELUNA, E.O.C. Commissioner representing the Mexican-American Lions Club, and Hayward Poverty Program Director.



Mary De Luna, mother; Hank Coca, godfather; May Coca, godmother; René O. De Luna, father. Richard's presents are being opened at the reception, held at René's home.

Hank Coca is the popular owner of the Furniture Discount House, 82 E. Santa Clara Street, San Jose.

CASA REALTY

**Se le Atiende en Español
Atencion Veteranos !**

CASAS de VENTA

\$10.00

De ENTRE

SI UD. NO SE EQUIVOCO Solamente
\$10.00 de Entre y Su Buen Crédito.

TENEMOS PROPIEDADES

De TODOS ESTILOS

De TODOS PRECIOS

En toda el Area de San Jose

y sus Alrededores !



En la grafica el personal de habla hispana que
le atendera con toda cortesia e integridad.

DANIEL BOONE BOLIVAR, HERMAN R.
ALVAREZ y LUIS GONZALES.

Tel. 259 - 1930

1508 E. SANTA CLARA ST.



Richard Cardenas and Ninfa Cardenas
Rudy Gonzales and Lita Gonzales



Bob Rhodes and Rose Rhodes
Roy Ordoñez and Millie Ordoñez

Bill Loza and Josefina Alarcon
Elenor Rodriguez and George Archibeque



Jessie Zertuche, Esperanza Zertuche and
Pablo Zertuche



Bookkeeping Service

Reportes Mensuales
de Perdidas y
Ganancias.

Reportes de
Impuestos al estado
y Federal

Abierto 9 a 6:00
Sabados 9 a 1:00



NICK H. GUERRERO

Notary Public - Income Tax

Experto en documentacion relacionada con
INMIGRACION y NATURALIZACION

Frente de la Escuela Roosevelt
Estacionamiento Gratuito atras del Edificio

297 - 2079 910 E. Santa Clara St.

Martin's LA POBLANA Restaurant



Martin Mendez, Jr.

The **ULTIMATE IN MEXICAN CUISINE**

Abierto 7 dias de la **SEMANA**

Lunes a Jueves 9:00 a.m. a 10:00 p.m.

Viernes, Sabado y Domingo desde las 9:00 a.m.
hasta las 2:00 de la madrugada.

298-5722 76 W. San Antonio St.

Simon's Beauty Salon

Dos Salones de Belleza Mexicanos

Permanent Wave

PRECIO COMPLETO.

\$ 5.00

Las MEJORES ESTILISTAS en
El Norte de California

Corte de Pelo - Estilo - Pintura - Plateado
NO NECESITA CITA.

Abierto: Lunes a Sabado de 9:00 a.m. a 9:00 p.m.
Domingos de 9:00 a.m. a 5:00 p.m.

SERVICIO COMPLETO de BELLEZA



Teddy Castillo

SIMON'S BEAUTY SALON
(cerca de la Farmacia La Rosa)
295 - 5391 32 South MARKET ST.

SAINTE CLAIRE BEAUTY SALON
En los bajos del Hotel
286 - 5437 84 W. San Carlos St.

Excentrico se complace en
presentar a las encantadoras
Hermanitas FALCON
y al presidente de Los Charros
De San Jose de Guadalupe

Antonio Barajas

Las hermanitas Falcon se han
convertido en las consentidas
de San Jose por su inigualable
estilo de cantar.

La foto fue tomada en el parque
PASEO DE LAS FLORES.



En la foto el Dr. Lawrence Stern y las atentas
recepcionistas Annette Obeso y Susana Lopez.

Dr. HAROLD ZLOT

Dr. LAWRENCE STERN

OPTOMETRISTS

EXAMEN CIENTIFICO

Los Doctores ZLOT y STERN le ofrecen
una EXAMINACION CIENTIFICA.

CONTACT LENSES - CIENTOS de ESTILOS

Se Aceptan Casos de Old Age Pension

ABIERTO: Lunes a Sabado de 9:00 a.m. a 6:00 p.m.

Se Localiza en el edificio de Kay's Jewelers.

PAGOS FACILES

CY 5 - 4805

67 S. FIRST ST.

Mr Ray's Wig and Beauty Salon

Special through the Month

of September

FROSTING and PERMANENT WAVES

Regular \$18.50 Regular \$15.95

Special \$14.50 Special \$9.95 complete
ooooo

OPEN Monday Thru Saturday 9 to 5:30 p.m.

THURSDAY 9:00 a.m. to 9:00 p.m.

Use your BankAmericard & First National card

TO SERVE YOU.....

RAY, CLAUDIA & COOKIE

SPECIALIZING IN WIGS

(CITY PARKING VALIDATED)



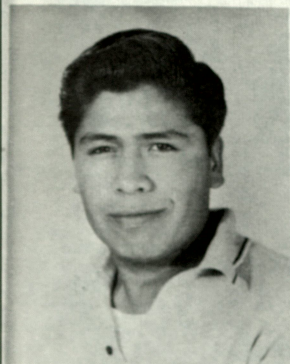
FREE WIG & WIGLET DRAWING

WEDNESDAY, SEPTEMBER 28th

COME IN AND REGISTER !

298 - 0357

40 E. San Antonio St.



Mr. Salustiano Segui
Mrs. Lupe Donez
request the honour of your
presence at the marriage of
their daughter

Peggy Segui

Mr. Manuel and Mrs. Julia Gascon
request the honour of your
presence at the marriage of
their son



*SD
G*

Salvador Gascon

On Saturday the 8th of October,
nineteen hundred and sixty-six,
at 12 o'clock noon, at the Holy
Family church, River and San
Fernando Sts.
San Jose, California

Salvador originates from Irapuato,
Guanajuato, Mexico. He has been a resident
of San Jose for the past 11 years. He attended
Andrew Hill High School and is presently at-
tending San Jose City College to become a
Spanish Teacher.

Peggy is a native of San Jose, attended
Overfelt High School and San Jose City Col-
lege.

TEATRO LIBERTY

CY 7 - 1456

67 S. MARKET ST.

Tony De Maria
Gerente

San Jose, California

EL TEATRO DE LOS (Premiere) ESTRENOS



MIERCOLES 28 de SEPTIEMBRE



" CONQUISTADOR DE LA LUNA "

CLAVILLAZO y Ana Luisa PELUFFO